KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 713/74

af 29. marts 1974

om fastsættelse af de særlige importafgifter ved indførsel i Det forenede Kongerige af smør og ost fra New Zealand i henhold til protokol nr. 18

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om nye medlemsstaters tiltrædelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab og Det europæiske Atomenergifællesskab (1), undertegnet i Bruxelles, den 22. januar 1972 og til protokol nr. 18 (2) herefter benævnt »protokollen«, som er bilag til akten, der er knyttet til den pågældende traktat;

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 226/73 af 31. januar 1973 om fastsættelse af de almindelige regler for indførsel i Det forenede Kongerige af smør og ost fra New Zealand (3), særlig artikel 8, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 2, stk. 1, i protokollen anvendes særlige importafgifter for smør og ost indført i Det forenede Kongerige fra New Zealand i henhold til den pågældende protokol;

i henhold til artikel 2, stk. 2, i protokollen og til artikel 4, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 226/73 fastsættes disse særlige importafgifter på grundlag af forskellen mellem

— den pris, der gør det muligt faktisk at afsætte de i protokollens artikel 1, stk. 2, omhandlede årlige mængder,

og

— den cif-pris, der er fastsat i artikel 3 i forordning (EØF) nr. 226/73 forhøjet med de omkostninger, der påløber fra cif-stadiet indtil det første salgsled;

artikel 4, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 226/73 bestemmer, at de særlige importafgifter skal fastsættes på et niveau, der gør det muligt at sælge det pågældende smør og den pågældende ost i et regelmæssigt tempo, og om muligt holdes på et stabilt niveau for at sikre markedets stabilitet; disse importafgifter kan imidlertid ændres og især reguleres i det nødvendige omfang for at muliggøre et salg i et regelmæssigt tempo af de årlige mængder, der er nævnt i artikel 1, stk. 2, i protokollen;

for ikke at bringe afsætningen af Fællesskabets smør og ost i fare kan de særlige importafgifter dog ikke ligge under det niveau, der er nødvendigt for den faktiske afsætning af de årlige mængder, som er nævnt i artikel 1, stk. 2, i protokollen;

anvendelsen af disse regler på den britiske markedssituation fører til fastsættelsen af de særlige importafgifter på det nedennævnte niveau;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for mælk og mejeriprodukter —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De særlige importafgifter, der er nævnt i artikel 2 i protokol nr. 18 fastsættes:

— til 23,37 RE/100 kg for smør

— til 55,53 RE/100 kg for ost.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 1. april 1974.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. marts 1974.

På Kommissionens vegne

François-Xavier ORTOLI

Formand

(1) EFT nr. L 73 af 27. 3. 1972, s. 5.
(2) EFT nr. L 73 af 27. 3. 1972, s. 173.
(3) EFT nr. L 27 af 1. 2. 1973, s. 17.